

## Questions—suite

- Banque Continentale du Canada, b. S-30, 1345
- Bill anti-inflation, b. C-73, 1507, 1508, 1509, 1511, 1532
- British Columbia Telephone Company*, b. S-11, 132, 133
  - Approbation du ministère intéressé et représentants du gouvernement, 132-133
  - Avis public, 133
  - Moyen d'assurer des fonds aux consommateurs et actionnaires minoritaires, 133
- Budget des dépenses
  - Date de présentation, 161
  - Étude au Sénat, 1782-1784
- Canadien National, coût de construction de la tour du CN, à Toronto, 2185-2186, 2263-2264
- Citoyenneté, b. C-20, proposition de renvoi de l'article 33 à la Cour suprême, 2362, 2444
- Code criminel
  - Abolition partielle de la peine capitale, expiration de la période d'essai, 1656
  - Accusations d'avortement illégal, acquittement du Dr Morgentaler, 1036
  - Avortement thérapeutique, 1428, 1624-1625, 1654-1655
- Commission canadienne du blé, versements d'appoint aux producteurs de céréales, 1297
- Commission de la Fonction publique, nouveaux bureaux, décoration intérieure, 1930, 1975
- Commission de lutte contre l'inflation, rejet par le gouvernement de l'opinion de la Commission relative à l'accord contractuel passé par les postiers, 1627-1628, 1655
- Communauté économique européenne, demande de compensation du Canada, 579, 580, 661, 662, 671
- Compression des dépenses du gouvernement, date de présentation au Sénat, 2130, 2159, 2264
- Conférence des ministres du Bien-être, déclaration du ministre de la Santé nationale et du Bien-être social, 556, 564
- Conflits d'intérêts
  - Allusion au comité des Communes, 373
  - Renvoi du Livre vert au comité des Communes, 573-574, 580
- Congrès du Travail du Canada
  - Allégeance politique, 2153-2153
  - Augmentation du traitement des dirigeants, 2159
  - Grève générale, 2130, 2153-2154
- Coopérative des produits agricoles, b.m. C-21, 1631
- Coupe Grey, championnat de football à Vancouver, 300-301
- Discours du trône, politique monétaire rigoureuse et allègements fiscaux pour sociétés, 184
- Droit d'auteur, droit de la Couronne, ministre des Approvisionnements et Services, 2200, 2322-2323, 2362
- Droit pénal (n° 2), 1976, b.m. C-84, date de présentation au Sénat, 2309
- Édifices du Parlement
  - Carte d'identité pour sénateurs, 179-180
  - Édifice de l'Est, coût des travaux de rénovation et salle du Conseil privé, 241, 279
  - Proposition concernant l'utilisation de l'édifice de l'Est par les sénateurs, 110
  - Utilisation des salles du Sénat par membres de la Chambre des communes et autres organismes, 110
- Énergie
  - Aménagement d'un gazoduc Prince Rupert-Edmonton, projet de traité canado-américain, 2037
  - Approvisionnement de gaz de l'Arctique au sud du Canada, 2037-2038
  - Dispositif de climatisation, nouvelle taxe de \$100, 2209
  - Éclairage des édifices du gouvernement fédéral, 606, 1238
  - Économie de carburant, 2209, 2443
  - Exploitation de l'énergie marémotrice de la baie de Fundy, 2070, 2142, 2210-2211